

## لسان العرب

( أتن ) الأَتَانُ الحِمَارَةُ والجمع آتُنٌ مثل عَنَاقٍ وَأَعْدُقٍ وَأُتُنٌ وَأُتُنٌ أَنَشِدَ ابن الأعرابي وما أُبَيِّينُ منهمُ غيرَ أَنَّهُمُ هُمُ الَّذِينَ غَذَّتْ مِنْ خَلْفِهَا الأُتُنُ وإنما قال غَذَّتْ مِنْ خَلْفِهَا الأُتُنُ لِأَنَّ وَلَدَ الأَتَانِ إِنَّمَا يَرُضَعُ مِنْ خَلْفٍ وَالْمَأْتُونَاءُ الأُتُنُ اسْمٌ لِلْجَمْعِ مِثْلَ المَعْيُورَاءِ وَفِي حَدِيثِ ابنِ عَبَّاسٍ جِئْتُ عَلَى حِمَارِ الأَتَانِ الحِمَارُ يَقَعُ عَلَى الذَّكَرِ والأُنْثَى والأَتَانُ والحِمَارَةُ الأُنْثَى خَاصَةً وَإِنَّمَا اسْتَدْرَكَ الحِمَارَ بالأَتَانِ لِيُعْلَمَ أَنَّ الأُنْثَى مِنَ الحُمُرِ لَا تَقْطَعُ الصَّلَاةَ فَكَذَلِكَ لَا تَقْطَعُهَا المَرْأَةُ وَلَا يُقَالُ فِيهَا أَتَانَةٌ قَالَ ابنُ الأَثِيرِ وَقَدْ جَاءَ فِي بَعْضِ الحَدِيثِ وَاسْتَأْتَنَ الرَّجُلُ الشُّتْرَى أَتَانًا وَتَخَذَهَا لِنَفْسِهِ وَأَنَشِدَ ابنُ بَرِيٍّ بِسَأْتِ يَأْمُرُو بِأَمْرِ مَوْتِنٍ وَاسْتَأْتَنَ النَّاسُ وَلَمْ تَسْتَأْتِنِ وَاسْتَأْتَنَ الحِمَارُ صَارَ أَتَانًا وَقَوْلُهُمْ كَانَ حِمَارًا فَاسْتَأْتَنَ أَيَّ صَارَ أَتَانًا يَضْرِبُ لِلرَّجُلِ يَهْوُونَ بَعْدَ العِزِّ ابنُ شَمِيلِ الأَتَانُ قَاعِدَةٌ الفَوْدَجِ قَالَ أَبُو وَهْبٍ .

( \* قوله « قال أبو وهب » كذا في الأصل والتهديب وفي الصاغاني أبو مرهب بدل أبو وهب )  
( الحَمَائِرُ هي القواعدُ والأُتُنُ الواحدةُ حِمَارَةٌ وَأَتَانٌ والأَتَانُ المَرْأَةُ الرِّعْنَاءُ عَلَى التَّشْبِيهِ بالأَتَانِ وَقِيلَ لِغَفَقِيهِ العَرَبِ هَلْ يَجُوزُ لِلرَّجُلِ أَنْ يَتَزَوَّجَ بِأَتَانٍ ؟ قَالَ نَعَمْ حَكَاهُ الفَارِسِيُّ فِي التَّذَكُّرِ والأَتَانُ الصَّخْرَةُ تُكُونُ فِي المَاءِ قَالَ الأَعْشَى بِنَاجِيَةٍ كَأَتَانِ الثَّمِيلِ تُقْفَضُ فِي السُّرَى بِعَدَدِ أَيِّنِ عَسِيرًا أَيُّ تُصْبِحُ عَاسِرًا بِذَنْبِهَا تَخْطُرُ بِهِ مِرَاحًا وَنَشَاطًا وَقَالَ ابنُ شَمِيلِ أَتَانُ الثَّمِيلِ الصَّخْرَةُ فِي بَاطِنِ المَسِيلِ الضَّخْمَةُ الَّتِي لَا يَرْفَعُهَا شَيْءٌ وَلَا يُحْرَكُهَا وَلَا يَأْخُذُ فِيهَا طَوْلُهَا قَامَةٌ فِي عَرَضٍ مِثْلِهِ أَبُو الدُّقَيْشِ القَوَاعِدُ والأُتُنُ المَرْتَفَعَةُ مِنَ الأَرْضِ وَأَتَانُ الضَّحَلِ الصَّخْرَةُ العَظِيمَةُ تُكُونُ فِي المَاءِ وَقِيلَ هِيَ الصَّخْرَةُ الَّتِي بَيْنَ أَسْفَلِ طِيِّ البئْرِ فَهِيَ تَلِي المَاءَ والأَتَانُ الصَّخْرَةُ الضَّخْمَةُ المُلَمَّلمَةٌ فَإِذَا كَانَتْ فِي المَاءِ الضَّحَضِحِ قِيلَ أَتَانُ الضَّحَلِ وَتُشَبِّهُ بِهَا النَّاقَةُ فِي صَلَابَتِهَا وَقَالَ كَعْبُ بنِ زُهَيْرٍ عَيْرَانَةٌ كَأَتَانِ الضَّحَلِ نَاجِيَةٌ إِذَا تَرَقَّصَ بالقُورِ العَسَاقِيلِ وَقَالَ الأَخْطَلُ بِحُرَّةٍ كَأَتَانِ الضَّحَلِ أَضْمَرَهَا بَعْدَ الرِّبَالَةِ تَرَحَّالِي وَتَسِّيَّارِي وَقَالَ أَوْسُ عَيْرَانَةٌ كَأَتَانِ الضَّحَلِ صَلَابَتِهَا أَكَلُ السَّوَادِي رَضُّوهُ بِمِرْضَاحِ ابنِ سِيْدِهِ وَأَتَانُ الضَّحَلِ صَخْرَةٌ تُكُونُ عَلَى فَمِ الرِّكِيِّ فَيُرَكَّبُهَا الطُّحْلُبُ حَتَّى تَمْلَأَ فَتَكُونُ أَشَدَّ مَلَاةً مِنْ غَيْرِهَا وَقِيلَ هِيَ الصَّخْرَةُ بَعْضُهَا غَامِرٌ وَبَعْضُهَا طَاهِرٌ

والأَتَانُ مقامُ المُسْتَقِي على فَمِ البئر وهو صخرةٌ والأَتَانُ والإِتَانُ مقامُ الرِّكِيَّةِ  
وَأَتَنَ يَأْتِنُ أَتْنًا خَطَبَ في غَضَبٍ وَأَتَنَ الرجلُ يَأْتِنُ أَتْنَانًا إذا قاربَ  
الخطوَ في غَضَبٍ وَأَتَلَ كذلك وقال في مصدره الأَتَنَانُ والأَتَلَانُ وَأَتَنَ بالمكانِ  
يَأْتِنُ أَتْنًا وأُتُونًا ثَبِتَ وأَقَامَ به قال أباؤُ الدُّبَيْرِيَّ أَتَنَتُ لها ولم  
أَزَلْ في خبائها مُقيماً إلى أَنْ أَزَجَزَت خُلَّتِي وَعَدِي والأَتَنُ أَنْ تَخْرُجَ  
رجلاً الصبيِّ قَبِلَ رأْسُه لغة في اليَتَنِ حكاة ابن الأعرابي وقيل هو الذي يُولَدُ  
مَنكوساً فهو مرةً اسمٌ للولادِ ومرةً اسمٌ للولادِ والموتَنُ المنكوسُ من اليَتَنِ  
والأَتُونُ بالتشديد المَوْقِدُ والعامَّةُ تخفُّفُه والجمع الأَتَاتِينُ ويقال هو مَوْلَدٌ  
قال ابن خالويه الأَتُونُ مخفف من الأَتُونِ والأَتُونُ أُخْدُودُ الجَدَّارِ والجصَّاصِ  
وَأَتُونُ الحمَّامِ قال ولا أَحسبه عربيّاً وجمعه أَتُونُ قال الفراء هي الأَتَاتِينُ قال ابن  
جني كأنه زاد على عينِ أَتُونِ عيناً أُخْرَى فصار فعُولُ مخفف العينِ إلى فعُولُ مشدّد  
العينِ فيُصوِّره حينئذ على أَتُونِ فقال فيه أَتَانِينُ كسَفَّوْدٍ وسَفَافِيدٍ وكَلَّوْبِ  
وكَلَلِيْبِ قال الفراء وهذا كما جمعوا قُسَّسًا قَسَاوِسَةً أَرَادُوا أَن يجمعوه على مثال  
مهالِبة فكثرت السِّينَاتُ وأَبَدَلُوا إِحْدَاهُنَّ وَاوًا قال وربما شدُّوا الجمعَ ولم  
يُشدُّوا واحدهُ مثل أَتُونِ وَأَتَاتِينِ